

Individuálna výročná správa

Obce Ruská

za rok 2023

Erika Lakatošová
starostka obce

OBSAH	str.
1. Identifikačné údaje obce	4
2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
3. Poslanie, vízie, ciele	4
4. Základná charakteristika obce	4
4.1. Geografické údaje	4
4.2. Demografické údaje	5
4.3. Ekonomické údaje	5
4.4. Symboly obce	5
4.5. Logo obce	6
4.6. História obce	6
4.7. Pamiatky	6
5. Plnenie funkcie obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
5.1. Výchova a vzdelávanie	6
5.2. Zdravotníctvo	7
5.3. Sociálne zabezpečenie	7
5.4. Kultúra	7
5.5. Hospodárstvo	7
6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	8
6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2023	8
6.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2023	8
6.3. Rozpočet na roky 2023 - 2025	9
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	10
7.1. Majetok	10
7.2. Zdroje krytia	10
7.3. Pohľadávky	11
7.4. Závazky	11
8. Hospodársky výsledok za rok 2023 - vývoj nákladov a výnosov	11
9. Ostatné dôležité informácie	13
9.1. Prijaté granty a transfery	13
9.2. Poskytnuté dotácie	13
9.3. Významné investičné akcie v roku 2023	13
9.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	13

9.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14
9.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	14

1. Identifikačné údaje obce

Názov: Ruská
Sídlo: Ruská č. 61, 076 77 Ruská
IČO: 00331881
Štatutárny orgán obce: starostka obce
Telefón: 056/638 0038
E-mail: sekretariat@ruska.sk, obec.ruska61@gmail.com
Webová stránka: www.ruska.sk

2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Erika Lakatošová

Zástupca starostu obce: Ing. Edina Bodnár

Obecné zastupiteľstvo: Ing. Edina Bodnár, Ľuboš Szopko, Bc. Alexander Zuti, Ing. Ladislav Majoros, Mgr. Veronika Bilázová, Kristián Űveges, Dávid Károly

Komisie: komisia verejného poriadku, komisia pre verejný záujem

Obecný úrad: Ruská 61, 076 77 Ruská

3. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce: je výkonný orgán obecného zastupiteľstva a starostu obce, ktorý zabezpečuje administratívne a organizačné veci. Prácu obecného úradu organizuje starostka.

4. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

4.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce : Košický kraj, Dolný Zemplín

Susedné mestá a obce : Veľké Kapušany, Budince, Ptruksa, Veľké Slemence

Celková rozloha obce : 1.190 ha

Nadmorská výška : 103 m.n.m.

4.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : 609 obyvateľov k 31.12.2023

Národnostná štruktúra : maďarská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : reformovaná cirkev, rímskokatolícka a gréckokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov : 537 maďarskej , 72 slovenskej národnosti. Muži 301, ženy 308, 357 r.k., 143 ref., 43 greckokat. 8 ev., 58 i.

4.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci :7,11

Nezamestnanosť v okrese : 10,29

Vývoj nezamestnanosti :



Pečať obce Ruská je okrúhla, uprostred s obecným symbolom a kruhopisom OBEC RUSKÁ. Pečať ma priemer 35 mm, čo je v súlade s domácimi zvyklosťami a predpismi o používaní pečiatok s obecnými symbolmi.

4.4. Logo obce - obec nemá logo

4.5. História obce

História obce sa spája so šľachtickým rodom Dobóovcov, význačnej rodiny strednej šľachty, ktorej rodokmeň možno skúmať až do hĺbín 13. storočia. Za najvýznamnejšiu osobnosť rodu Dobóovcov je považovaný István Dobó, legendárny vojvodca, organizátor a úspešný obchodník. Narodil sa okolo roku 1502 v našej obci Ruská, ktorá spadala pod vtedajšiu Užskú stolicu. Počas tureckej expanzie sa István Dobó postavil na stranu Ferdinanda I., ktorý ho roku 1544 poveril najprv vyberaním desiatku Egerského biskupstva na opevňovanie Egerského hradu a neskôr, po počiatkových nižších funkciách, sa István Dobó stáva kapitánom hradu.



István Dobó sa preslávil v roku 1552, keď s posádkou okolo 1500 bojovníkov, poddaných a remeselníkov, medzi ktorými boli i ženy, po 38 dňovom neúprosnom boji ubránil hrad pred obrovskou, osemdesiatistisícovou tureckú armádu Sultána Sulejmana I.

Známy dobový bard a hudobník Lantos Sebestyén Tinódi udalosti z bojov spísal a správa o hrdinskej obrane Egerského hradu sa čoskoro rozšírila po celej Európe. Egerské víťazstvo vyzdvihlo Istvána Dobóa na historické javisko Európy, kde ho nazývali Herkulom kresťanov. Štefan Dobó zomrel roku 1572 na hrade v Sereďne. Pochovali ho v jeho rodisku, v presbytériu kostola v Ruskej.

Štefanov syn František dal neskôr nad jeho hrob zhotoviť sarkofág z červeného mramoru, ale pravdepodobne v časoch náboženských nepokojov v 17. storočí sarkofág rozobrali. V sobotu 28. júna 2008 sa v našej obci konala slávnosť uloženia telesných ostatkov baróna Istvána Dobóa a jeho manželky Sára Sulyokovej de Lekse do zreštaurovaného sarkofágu z červeného mramoru a to po neuveriteľných 400 rokoch od jeho zhotovenia.

István Dobó je pochovaný v našej obci v Kostole Povýšenia svätého Kríža, ktorého vznik sa datuje už v polovici 13. storočia.

Kostol sa nachádza v strede dediny na miernej pieskovej vyvýšenine, je vyhlásený za národnú kultúrnu pamiatku a skladá sa z dvoch lodí. Pozostáva zo staršej neskorogotickej stavby z druhej polovice 16. storočia a z prístavby kostolnej lode a svätyne, ktorá bola postavená pred necelým storočím, a to v roku 1922.

V rokoch 2006-2007 sa uskutočnil archeologický výskum v južnej, neskorogotickej časti kostola. Rekognoskáciou sa zistili aj základy pohrebnej kaplnky s kryptou v podzemí. Pod

stavbou neskorogotického kostola sa odkryli kamenné základy pôvodne tehlového kostola z 2. polovice 13. storočia so štvorcovým presbytériom, obdĺžnikovou loďou a neskoršou prístavbou hranolovej veže.

Pred oltárom presbytéria neskorogotického kostola sa archeologickým výskumom zistilo päť hrobov zo 16. storočia, ktoré možno explicitne pričleniť šľachtickému rodu Dobóvcov.

4.5. Pamiatky -

Farský kostol povýšenia Svätého kríža

5. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

5.1. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Materská škola s vyučovacím jazykom maďarským

Stravovanie detí zabezpečuje Školská jedáleň .

5.2. Zdravotníctvo

V obci sa žiadne zdravotnícke zariadenie nenachádza. Občania môžu navštevovať najbližšie sa nachádzajúce zdravotnícke zariadenia :

- Poliklinika n. o. vo Veľkých Kapušanoch
- Nemocnica s poliklinikou v Kráľovskom Chlmcí
- Lekár štátny, súkromný vo Veľkých Kapušanoch

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj zdravotnej starostlivosti sa bude orientovať na : zdravý vývoj detí, mládeže a starostlivosť o starých občanov.

5.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci nezabezpečuje :

- Zariadenie sociálnych služieb sa nachádza vo Veľkých Kapušanoch.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj sociálnych služieb sa bude orientovať na poskytovanie opatrovateľskej služby obce.

5.4. Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje obec v spolupráci s komisiou pre kultúru, šport a mládež a to rôznymi kultúrnymi podujatiami v kultúrnom dome alebo v priestoroch amfiteátra. Obec usporadúva každoročne akcie ako sú: Deň matiek, Deň detí, Oslavy obce, Deň starších,

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na udržiavanie kultúrneho dedičstva a tradícií regiónu.

5.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci sú obchodné služby: MINI ABC Potraviny Mária Horňáková, DOZMIN, s.r.o., Kaderníctvo, Inštalácia kanalizačných, plynových a klimatizačných zariadení, pohostinstvo Csárda

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci : -

6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2023.

Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

6.1 Rozbor rozpočtového hospodárenia obce za rok 2023, finančné usporiadanie roka

I. Hodnotenie rozpočtu obce za obdobie roka 2023

Rozpočet obce za rok 2023 bol schválený uznesením ObZ č. 12 /1/2022 zo dňa 14.12.2022. Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený v súlade so zákonom č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“). Rozpočet obce bol zostavený ako prebytkový, v tom:

- bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový.
- kapitálový rozpočet bol zostavený ako schodkový.
- finančnými operáciami, ktorými sa vykonávajú prevody z peňažných fondov a realizujú návratné zdroje financovania, sa zabezpečuje vyrovnanosť rozpočtu obce.
- Finančný rozpočet bol vyrovnaný.
- Údaje schváleného a upraveného rozpočtu obce na rok 2020 sú obsiahnuté v nižšie uvedenej tabuľke:

Bežný rozpočet obce

Prehľad o plnení bežného rozpočtu obce za rok 2023

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet
Bežný rozpočet		
Bežné príjmy	263 204,00	268 726,00
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	236 130,00	245 330,00
Bežný rozpočet (P-V) (+prebytok, -schodok)	27 074,00 + 27 074,00	23 396,00 + 23 396,00
Kapitálový rozpočet		
Kapitálové príjmy	0,00	0,00
Kapitálové výdavky (vrátane limitov RO na BV)	67 074,00	63 396,00
Kapitálový rozpočet (P-V) (+prebytok, -schodok)	- 67 074,00	- 63 396,00
Rozpočet B+K bez FO		
Príjmy celkom	323 204,00	268 726,00
Výdavky celkom	323 204,00	308 726,00
Rozdiel (P-V)	0,00	- 40 000,00
Finančné operácie		
Príjmy celkom	60 000,00	60 000,00
Výdavky celkom	20 000,00	20 000,00
Finančné operácie (P-V)	+ 40 000,00	+ 40 000,00

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet
Rozpočet spolu		
Príjmy celkom	383 204,00	328 726,00
Výdavky celkom	343 204,00	328 726,00
Rozdiel (+prebytok, -schodok)	40 000,00 + 40 000,00	0 + 0,00

V rozpočte je prebytok 0,00 -€, ktorý predstavuje vlastné prostriedky obce.

Prehľad o plnení bežného rozpočtu obce za rok 2023

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Plnenie rozpočtu
Bežný rozpočet			
Bežné príjmy	263 204,00	268 726,00	277 838,53
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	236 130,00	245 330,00	246 834,09
Bežný rozpočet (P-V) (+prebytok, -schodok)	+ 27 074,00	+ 23 396,00	+ 31 004,44

V zmysle § 15 a 16 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov, po skončení roka vyplýva povinnosť finančne usporiadať svoje hospodárenie.

Bežné účtovné obdobie rok 2023 obec uzatvorila s nasledovným výsledkom

Kategória	Rozpočtové hospodárenie obce za rok 2023
Bežný rozpočet	
Bežné príjmy	277 838,53
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	246 834,09
Bežný rozpočet (P-V)	+31 004,44
(+prebytok, -schodok)	+31 004,44
Kapitálový rozpočet	
Kapitálové príjmy	0
Kapitálové výdavky	12 817,86
Kapitálový rozpočet (P-V) schodok	-12 817,86
Rozpočet B-K bez FO	
Príjmy celkom	277 838,53
Výdavky celkom	259 652,00
Rozdiel (P-V)	+ 18 186,53
FO - príjmy	12 817,86
FO - výdavky	0,00
Rozpočet FO	+ 12 817,86
Celkový - prebytok	+ 31 004,39

Z rozdielu príjmov a výdavkov rozpočtu obce za rok 2023 vyplýva prebytok hospodárenia bežného roka v celkovej výške + 31 004,39 EUR.

Hospodárenie obce k 31.12.2023 je nasledovné:

Zostatok PP rozpočtového hospodárenia k 1.1.2023	59 668,11 EUR
Bežné príjmy obce vrátane príjmov rozpočtových organizácií(2023)	277 838,53 EUR
Kapitálové príjmy obce	0,00 EUR
Finančné operácie	12 817,86 EUR
Zdroje financovania roku 2023 spolu	290 656,40 EUR
Výdavky bežného rozpočtu bez výdavkov RO	246 834,09 EUR
Výdavky kapitálového rozpočtu	12 817,86 EUR
Finančné operácie	0,00 EUR
Výdavky celkom 2023	259 652,00 EUR
Prebytok hospodárenia za rok 2023	31 004,40 EUR
Celkový zostatok peňažných prostriedkov k 31.12.2023	71 833,53 EUR

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

7.1. Bilancia aktív a pasív súvahy k 31.12.2023

Zo súvahového stavu vykázaného k 31.12.2022 vyplýva, že bilančná rovnováha je dodržaná, úhrn aktív sa rovná úhrnu pasív. Zostatky všetkých súvahových účtov boli ku koncu roku odsúhlasené v rámci vykonanej inventarizácie majetku obce k 31.12.2023.

1. Skladba súvahy, porovnanie jednotlivých položiek majetku (v EUR)

Aktíva	31.12.2022	31.12.2023	Rozdiel
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	743 142,56	733 460,42	9 682,14
Dlhodobý finančný majetok	0,00	0,00	0,00
A. Neobežný majetok	743 142,56	733 460,42	9 682,14
Zásoby	0,00	0,00	0,00
Zúčt. medzi subjektami verejnej správy	259,72	521,59	- 261,87
Pohľadávky	25 721,24	17 990,34	7 730,90
Finančný majetok	60 216,36	71 833,53	- -11 617,17
B. Obežný majetok	86 197,32	90 368,16	- 4 170,84
C. Časové rozlíšenie			
Aktíva spolu	829 339,88	823 828,58	5 511,30

Pasíva	31.12.2022	31.12.2023	Rozdiel
A. Vlastné imanie	421 249,36	450 945,57	- 29 696,21
Rezervy	8 192,00	8 192,00	0,00
Dlhodobé záväzky	2 489,02	1 889,26	599,76
Zúčtovanie medzi subj.ver.spr.	0	829,60	- 829,60
Krátkodobé záväzky	7 211,98	12 888,99	- 5 677,01
Bankové úvery	121 740,48	84 438,34	37 302,14
B. Záväzky	140 547,38	108 238,19	32 309,19
	0	0	0
	0	0	0
C. Časové rozlíšenie	267 543,14	264 644,82	2 898,32
Pasíva spolu	829 339,88	823 828,58	+ 5 511,30

Prehľad o stave a vývoji dlhu v podmienkach obce

Záväzky:

Dodávateľia	0,00 €
Zamestnanci	7 836,52 €
Zúčt. s orgánmi SP a ZP	4 103,81 €
Daňový úrad	901,68 €

Zo súvahového stavu vykazaného k 31.12.2023 vyplýva, že bilančná rovnováha je dodržaná, úhrn aktív sa rovná úhrnu pasív. Zostatky všetkých súvahových účtov boli ku koncu roku odsúhlasené v rámci vykonanej inventarizácie majetku obce k 31.12.2023.

Pohľadávky:

nedaňové príjmy : 8 197,78 €
 daňové príjmy: 5 237,43 €
 voči zamestnancom: 4 095,22 €

8. Hospodársky výsledok za 2023 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Náklady	235 085,99	278 748,11
50 – Spotrebované nákupy	44 580,95	69 170,45
51 – Služby	45 922,81	50 662,83
52 – Osobné náklady	117 544,99	127 982,16
53 – Dane a poplatky	0,00	0,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	544,99	86,95
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	22 500,00	22 500,00
56 – Finančné náklady	2 142,25	4 290,17
57 – Mimoriadne náklady	-	-
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	1 850,00	4 055,55
59 – Dane z príjmov	-	-
Výnosy	324 808,06	324 730,37
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	1 570,02	2 027,20
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	-	-
62 – Aktivácia	-	-
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	232 131,57	249 928,26
64 – Ostatné výnosy	10 624,00	14 856,00
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	-	-

66 – Finančné výnosy	191,28	28 722,76
67 – Mimoriadne výnosy	-	-
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	80 291,19	29 196,15
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	89 722,07	45 982,26

Hospodársky výsledok /zisk/ v sume 45 982,26 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

7. Ostatné dôležité informácie

7.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2032 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
ÚPSVaR	Stravovanie MŠ	829,60
Environmentálny fond	Strecha kultúrneho domu a obecného úradu	

7.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2023 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie.

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Obč.združ. a cirkev	Bežné výdavky	500,00

7.3. Významné investičné akcie v roku 2023

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2023:

7.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Zateplenie obecného úradu

7.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

7.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec nevedie súdny spor .

Vypracoval:
Bettina Szopková

Schválil: Erika Lakatošová
starostka obce

Ruská 08.11.2024

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke